



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 May 2014
Russian
Original: English

Шестьдесят восьмая сессия

Пункт 161 повестки дня

Финансирование Миссии Организации
Объединенных Наций в Судане

Окончательная ликвидация имущества Миссии Организации Объединенных Наций в Судане

Доклад Консультативного комитета по административным
и бюджетным вопросам

I. Введение

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел доклад Генерального секретаря о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Судане (МООНВС) ([A/68/709](#)). В ходе рассмотрения этого доклада Комитет встретился с представителями Генерального секретаря, которые сообщили новую информацию и сделали уточнения, дополняющие ответы, полученные в письменной форме 7 мая 2014 года.

2. Мандат МООНВС был утвержден Советом Безопасности в его резолюции [1590 \(2005\)](#). В своей резолюции [1997 \(2011\)](#) Совет постановил приступить к выводу МООНВС 11 июля 2011 года и призвал Генерального секретаря завершить вывод всего гражданского и негражданского персонала МООНВС помимо того, который необходим для ликвидации Миссии, к 31 августа 2011 года.

II. Окончательная ликвидация имущества

3. Генеральный секретарь сообщает, что имущество МООНВС балансовой стоимостью 293 013 900 долл. США по состоянию на 31 июля 2013 года было ликвидировано. Он далее указал, что процесс ликвидации имущества МООНВС осуществлялся в соответствии с принципами и политикой, сформулированными в финансовом положении 5.14 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций. Подробная информация о классификации и ликвидации имущества МООНВС содержится в разделе IV доклада Генерального секретаря. Это имущество подразделяется на три категории (см. [A/68/709](#), таблица 3):



- категория I: имущество, переданное на баланс других миссий или на временное хранение на Базу материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций;
- категория II: имущество, ликвидированное в районе Миссии посредством продажи или безвозмездной передачи;
- категория III: имущество, которое было списано, утрачено или похищено.

4. В пункте 14 доклада указана балансовая стоимость имущества категории I, составляющая 242 978 300 долл. США (82,9 процента общей балансовой стоимости имущества Миссии). Консультативный комитет отмечает, что в докладе Генерального секретаря не указана остаточная стоимость имущества категории I, и в то же время приводится остаточная стоимость имущества категорий II и III. В ответ на запрос Консультативному комитету была представлена следующая таблица, где показана балансовая и остаточная стоимость всего ликвидированного имущества, в том числе категории I.

Инвентарная и остаточная стоимость имущества категорий I, II и III

(В тыс. долл. США)

	<i>Балансовая стоимость</i>	<i>Остаточная стоимость</i>
Категория I: передано на баланс других миссий или на временное хранение на Базе материально-технического снабжения	242 978,3	114 312,8
Категория II: ликвидировано в районе Миссии		
Продано	2 272,4	603,6
Безвозмездно передано правительству Судана	6 276,2	2 114,8
Безвозмездно передано совместным сводным подразделениям	47,4	25,6
Категория III: списано/утрачено		
Списано	38 416,7	12 244,4
Утрачено или похищено	3 022,8	1 039,4
Итого	293 013,9	130 340,6

5. В этом контексте Консультативный комитет вновь повторяет свою ранее сделанную рекомендацию о том, чтобы в будущие доклады Генерального секретаря включалась более полная информация об окончательной ликвидации имущества, в том числе об остаточной стоимости всех категорий имущества (см. [A/63/773](#), пункт 7).

6. Согласно представленной Консультативному комитету информации продажная стоимость одной части имущества была ниже его остаточной стоимости, а продажная стоимость другой части имущества была выше его остаточной стоимости. В этом контексте Комитет рекомендует, чтобы при ликвидации имущества ликвидируемых миссий предпринимались все усилия для обеспечения того, чтобы все имущество продавалось по справедливой рыночной стоимости.

Имущество, предлагаемое для безвозмездной передачи правительству Судана

7. В разделе II своего доклада Генеральный секретарь указывает, что в контексте ликвидации МООНВС было выделено имущество балансовой стоимостью 6 276 200 долл. США (соответствующая остаточная стоимость составляет 2 114 800 долл. США), или 2,1 процента от общей балансовой стоимости имущества Миссии, для передачи в дар правительству Судана на безвозмездной основе (см. [A/68/709](#), таблица 1).

Имущество, предлагаемое для безвозмездной передачи совместным сводным подразделениям

8. В разделе III доклада указывается, что МООНВС выделила для безвозмездной передачи совместным сводным подразделениям имущество балансовой стоимостью 47 400 долл. США (соответствующая остаточная стоимость составляет 25 600 долл. США), или 0,02 процента от общей балансовой стоимости имущества Миссии (см. [A/68/709](#), таблица 2). Консультативный комитет отмечает, что в докладе Генерального секретаря отсутствует существенная информация, например информация, включенная в пункты 9 и 10 ниже и относящаяся к предлагаемой безвозмездной передаче имущества совместным сводным подразделениям.

9. В ответ на запрос Консультативный комитет был информирован о том, что совместные сводные подразделения представляют собой военные подразделения, предназначенные для создания объединенного военного потенциала, позволяющего удовлетворять внутренние потребности в безопасности в течение шестилетнего переходного периода, предшествующего проведению референдума. Комитет был далее информирован о том, что, как отмечается в специальном докладе Генерального секретаря по Судану ([S/2011/314](#)), процесс роспуска совместных сводных подразделений официально завершился 9 апреля 2011 года.

10. Консультативный комитет был далее информирован о том, что имущество было передано совместным сводным подразделениям 11 августа 2009 года и включало 14 морских контейнеров, подробная информация о которых содержится в приложении к настоящему докладу.

11. Консультативный комитет отмечает, что имущество было передано совместным сводным подразделением до официальной ликвидации МООНВС в июле 2011 года. В этом контексте Комитет напоминает о положении 5.14, которое регулирует распоряжение имуществом после ликвидации миротворческой миссии, и выражает мнение, что предлагаемая безвозмездная передача имущества совместным сводным подразделениям не может регулироваться этим положением. В свете представленной информации Комитет далее считает, что предлагаемая безвозмездная передача имущества совместным сводным подразделениям подпадает под правило 105.23 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций.

12. В этой связи Консультативный комитет считает, что в докладе Генерального секретаря должна была быть представлена полная информация относительно предлагаемой безвозмездной передачи имущества совмест-

ным сводным подразделениям. Комитет уверен, что в будущем распоряжение имуществом миротворческих миссий как до, так и после их ликвидации будет осуществляться в надлежащем порядке и что соответствующая информация об этом будет предоставляться в полном объеме в докладах Генерального секретаря.

Списанное, утраченное или похищенное имущество

13. Балансовая стоимость списанного, утраченного или похищенного имущества составляет 41 439 500 долл. США (соответствующая остаточная стоимость составляет 13 283 800 долл. США), или 14,1 процента от общей балансовой стоимости имущества Миссии (см. A/68/709, таблица 5). Согласно представленной дополнительной информации, утраченное или похищенное имущество включает оборудование для обработки данных балансовой стоимостью 713 501 долл. США (остаточная стоимость 253 764 долл. США) и сборные сооружения балансовой стоимостью 185 585 долл. США (остаточная стоимость 78 187 долл. США).

14. Консультативный комитет запросил информацию о том, кто владел оборудованием для обработки данных до того, как это оборудование было объявлено утраченным или похищенным, а также об обстоятельствах, при которых были утрачены сборные сооружения, однако такая информация предоставлена не была. Комитет с озабоченностью отмечает отсутствие полной информации об имуществе, которое вошло в категорию утраченного или похищенного. Комитет надеется, что в будущем в момент фиксирования таких случаев утраты или кражи будут также фиксироваться все подробности, в том числе кто владел имуществом до его утраты или кражи, а также обстоятельства, при которых такая утрата или кража произошли.

III. Заключение

15. В пункте 17 доклада Генерального секретаря (A/68/709) содержатся меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее в связи с финансированием Миссии Организации Объединенных Наций в Судане. С учетом своих комментариев и замечаний, изложенных в пунктах выше, Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее:

а) утвердить передачу в дар имущества балансовой стоимостью 6 276 200 долл. США и соответствующей остаточной стоимостью 2 114 800 долл. США правительству Судана на безвозмездной основе;

б) утвердить передачу в дар имущества балансовой стоимостью 47 400 долл. США и соответствующей остаточной стоимостью 25 600 долл. США совместным сводным подразделениям на безвозмездной основе;

в) принять к сведению доклад Генерального секретаря.

Приложение

Имущество, безвозмездно переданное совместным сводным подразделениям

<i>Описание средства</i>	<i>Балансовая стоимость (в долл. США)</i>	<i>Остаточная стоимость (в долл. США)</i>
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	2 919,95	2 043,97
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 257,69	2 280,38
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	4 101,32	1 317,75
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	2 700,00	867,51
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	4 000,00	1 285,20
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	4 000,00	1 285,20
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 615,70	1 518,60
Контейнер, морской контейнер, 20 футов	3 250,00	1 365,00
Итого	47 400^a	25 600^a

^a Округленно.